

Disney
**ХОЛОДНОЕ
СЕРДЦЕ**

ЧИТАЙТЕ В СЕРИИ:

1. НОВАЯ КОРОЛЕВА

2. МАГИЯ ПАМЯТИ

3. КОРОЛЕВСТВО ЛЕТА

4. ЛЕДЯНОЕ СОРЕВНОВАНИЕ

Продолжение следует:



5. Музыка для белых медвежат

6. Кубок Эренделла

7. Таинственный подарок

8. Возвращение в ледяной дворец

9. Анна спешит на помощь

10. Призраки Эренделла

11. Гениальный план Олафа

Книги можно читать в любом порядке.

Disney
ХОЛОДНОЕ
СЕРДЦЕ

Новые приключения
АННЫ и ЭЛЬЗЫ

*Ледяное
соревнование*



Эрика Дэвид

#эксмодетство

Москва
2022



УДК 821.111-93(73)
ББК 84(7Сое)-44
Д94

Erica David
ANNA & ELSA. THE GREAT ICE ENGINE

Copyright © 2016 Disney Enterprises, Inc.
All Rights Reserved

Дэвид, Эрика.

Д94 Ледяное соревнование / Эрика Дэвид ; [перевод с английского А. Б. Васильевой]. — Москва : Эксмо, 2022. — 128 с. — (Холодное сердце. Новые приключения Анны и Эльзы).

ISBN 978-5-04-165472-6

В каждом изобретении есть немного магии!

Торговец Окен представил Анне и Эльзе своё новое изобретение — машину для резки льда. А затем он предложил Кристофу дружеское соревнование — кто больше заготовит льда. Но странное дело, на следующий день после состязания и Окен, и Кристоф пропали. Анне, Эльзе и Олафу нужно срочно их разыскать!

УДК 821.111-93(73)
ББК 84(7Сое)-44

© Васильева А., перевод на русский язык, 2016
© Издание на русском языке, оформление.
ООО «Издательство «Эксмо», 2022

ISBN 978-5-04-165472-6





Для
Даны Фелкофф Кеннеди,
чтобы ты всегда
смотрела вперёд.—



Э. Д.



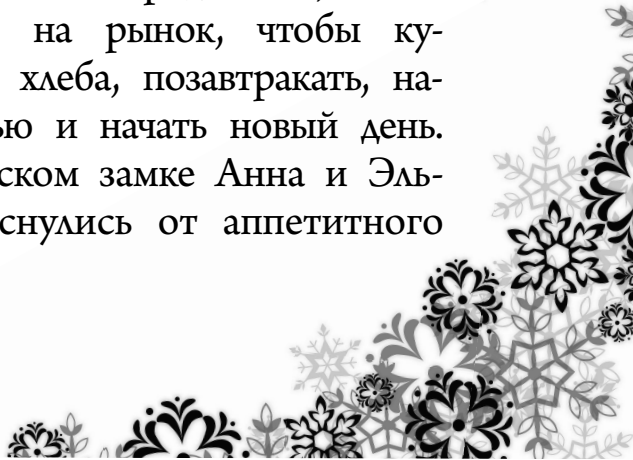




Глава 1

Утро в Эренделле всегда начинается одинаково. Над пекарнями поднимается дымок, пахнувший свежесдобитым хлебом, и от этого восхитительного запаха сразу же просыпаются дети, которые немедленно будят своих родителей, и те отправляются на рынок, чтобы купить свежего хлеба, позавтракать, накормить семью и начать новый день.

В королевском замке Анна и Эльза тоже проснулись от аппетитного





хлебного запаха. Этот чудесный аромат тут же привёл их на дворцовую кухню, где главный повар уже ждал их с двумя тёплыми булочками, только что вынутыми из печи.

— Доброе утро, леди, — поздоровался он с ними.

— Доброе утро, — хором откликнулись Анна и Эльза.

Повар ловко завернул исходящие теплом булочки в салфетки и вручил их Анне и Эльзе. Сегодня сёстры собирались посетить запруженную народом рыночную площадь, а потому решили взять завтрак с собой. Поблагодарив повара, Анна и Эльза прихватили свои плащи и отправились в город.



Шагая к главной площади, они наблюдали, как постепенно просыпается и оживает рынок. Торговцы открывали свои лавки, расставляя на полках и прилавках товары и отмечая тем самым официальное начало нового дня.



Анна и Эльза миновали длинную очередь из горожан, выстроившихся у тележки со льдом. Лёд в Эренделле был ходовым товаром, особенно в тёплые летние месяцы, когда люди всё время пользовались им, чтобы сохранять свежесть продуктов и охлаждаться самим.

Хотя Эльза умела создавать лёд с помощью волшебства, она прибегала к своему чудесному дару только в случае крайней необходимости. Обычно же за обеспечение Эренделла льдом отвечали заготовщики льда, которые работали высоко в горах и каждое утро доставляли прозрачные ледяные бруски в замок и на городской рынок.

Оказавшись на площади, сёстры сразу заметили плотную толпу, собравшуюся у дальнего края рынка.

— Интересно, что там происходит? — спросила Эльза.

— Давай выясним, — тут же откликнулась Анна.





Они поспешили через заполненную людьми площадь, но к тому времени, когда им удалось добраться до дальнего конца рынка, собравшаяся там толпа стала едва ли не вдвое гуще.

— Я ничего не вижу! — воскликнула Анна, подпрыгивая и пытаясь заглянуть поверх голов горожан.

— Перестань так скакать, — с улыбкой сказала Эльза. Она деликатно похлопала по плечу рослого мужчину, который стоял перед ними, и вежливо попросила: — Простите, сударь, вы не возражаете, если мы пройдем вперед?



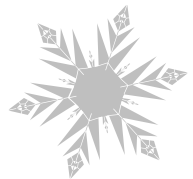
Мужчина улыбнулся Эльзе и шагнул в сторону.

— Дорогу Её Величеству! — прокричал он. Горожане тут же расступились, освободив проход для Анны и Эльзы, и сёстры без труда прошагали сквозь плотную толпу.



Оказавшись там, куда смотрели все собравшиеся, Эльза так и ахнула.







Прямо перед ней на повозке лежало самое необычное устройство, которое ей доводилось видеть. Это была огромная бочка, открытая с одной стороны и заполненная каким-то хламом, включая заплесневелую сырную корку. Бочку окружали всевозможные блоки, рычаги, желобки, ремни и шестерёнки. На деревянном колесе, похожем на корабельный штурвал, с привязанным к нему снегоступом красовалось ведро, наполненное чем-то вроде мраморных шариков, а над большой ржавой жестянкой от консервов то и дело клубилось облачко пара.



— Но... что это? — спросила Эльза.

Анна, сморгнув, зачарованно таращилась на загадочное сооружение.

— Это что — козлиный рог? — поинтересовалась она, ткнув пальцем в очередную деталь машины.



— Хо-хо! — раздался рядом дружелюбный бас.





Высокий, плечистый здоровяк с рыжеватой бородкой радостно поприветствовал их. Это был Окен — владелец «Торговой Лавки бродяги Окена и Сауны». Он горделиво похлопал загадочное устройство широкой ладонью. — Позвольте вам представить... моё новейшее изобретение!

— Ух ты. Потрясающе, Окен! — бодро сказала Анна и, ещё немного поглядев на невероятное сооружение, отважилась спросить: — А что это?

